



Gebruiksaanwijzing - Elektrische Hakmolen

User Manual – Electric Food Chopper

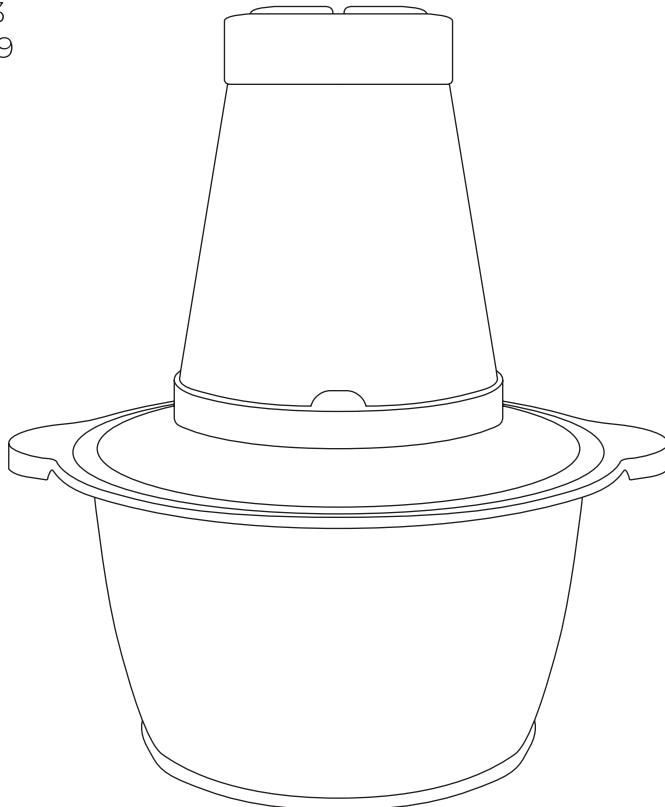
Manuel d'utilisation – Hachoir Électrique

NL: p.2 - 7

Model/Modèle: KB676

EN: p.8 - 13

FR: p.14 - 19



MADE IN CHINA



Lees de instructies
Please read the manual
Veuillez lire ce mode d'emploi



► Introductie

- Bedankt dat je hebt gekozen voor één van onze KitchenBrothers producten. Volg te allen tijde de veiligheidsvoorschriften voor veilig gebruik. Mochten er vragen zijn over het product, neem dan contact met ons op via email: service@kitchenbrothers.nl
- De KitchenBrothers hakmolen kan gebruikt worden voor het hakken, mengen, pureren, mixen en fijn-hakken van een verscheidenheid aan ingrediënten en geeft deze de perfecte textuur. Druk kort op de snelheidsknop en in slechts 6-10 seconden is de klus geklaard.

► Waarschuwingen en Veiligheidsinstructies

- ⚠ Let erop dat het verpakkingsmateriaal niet in handen komt van kinderen. Zij kunnen erin stikken!**
- ⚠ Lees voor gebruik de gebruiksaanwijzing aandachtig door en bewaar deze goed!**

Algemeen

- Let op de risico's en consequenties die verbonden zijn aan misbruik van de hakmolen Misbruik van de hakmolen kan resulteren in persoonlijk letsel en schade aan het apparaat of producten die erop zijn aangesloten.
- Gebruik de hakmolen alleen voor de doeleinden aangegeven in deze handleiding.
- Als de hakmolen niet goed functioneert, gevallen of beschadigd is, gebruik de hakmolen dan NIET en raadpleeg dan de Customer Service.
- De hakmolen is ontworpen en bedoeld voor privégebruik. Gebruik de hakmolen niet voor commerciële doeleinden.
- Laat de hakmolen NIET onbeheerd achter wanneer het in gebruik is. Als je de hakmolen niet gebruikt, zet het apparaat dan uit en haal de stekker uit het stopcontact.
- Trek NIET aan het snoer om de stekker uit het stopcontact te halen.
- Verplaats het apparaat NIET door aan het snoer te trekken en draai het snoer NIET.
- Zorg ervoor dat je NIET over de kabel struikelt en dat de kabel NIET geknakt of gedraaid is, of vast zit.
- De hakmolen kan niet gebruikt worden voor het maken van smoothies of andere vloeibare mengsels omdat deze uit de hakmolen kunnen spatten.
- Verwijder na gebruik alleen onderdelen van de hakmolen nadat de motor compleet gestopt is.
- Let altijd goed op wanneer je de hakmolen gebruikt.
- Gebruik en bewaar de hakmolen op een droge plek zonder ultraviolet licht.
- Dit apparaat is NIET geschikt voor kinderen of voor mensen met een fysieke of mentale beperking, of mensen die geen ervaring met of kennis over het apparaat hebben. Gebruik van het apparaat is alleen toegestaan als er een toezichthouder bij is, die verantwoordelijk is voor de veiligheid van de gebruiker.
- Gebruik en bewaar de hakmolen buiten het bereik van kinderen.
- Stop je vinger of andere lichaamsdelen NIET in de hakmolen als deze aanstaat. Dit kan persoonlijk letsel of schade aan het apparaat veroorzaken.
- Stop GEEN scherpe voorwerpen in de hakmolen als deze aanstaat. Dit kan persoonlijk letsel of schade aan het apparaat veroorzaken.
- Gebruik alleen de bijbehorende accessoires wanneer je de hakmolen gebruikt.

Elektra

- Haal de hakmolen NIET uit elkaar, repareer en herstel het apparaat NIET. Dit kan schade aan het apparaat aanbrengen. Voor de eigen veiligheid mogen deze onderdelen alleen vervangen worden door geautoriseerd onderhoudspersoneel. Stuur de hakmolen altijd naar een servicecentrum voor reparaties om schade en persoonlijk letsel te voorkomen.
- Zorg ervoor dat de netspanning die op het type-aanduidingsplaatje staat aangegeven, overeenkomt met die van je stroomnet, voor je de hakmolen aansluit. Gebruik geen AC-stroom anders dan 220V. Het gebruik van andere voltages kan resulteren in een elektrische schok of vuur. Gebruik een enkel stopcontact met een standaard 6A of meer. Als het stopcontact gedeeld wordt met andere apparaten kan het stopcontact abnormale hitte of vuur veroorzaken.
- Controleer zowel netsnoer als stekker regelmatig op tekenen van schade of slijtage en is daarvan sprake, gebruik de hakmolen dan NIET en laat het netsnoer en/of de stekker vervangen of repareren door geautoriseerd onderhoudspersoneel.

- Gebruik de hakmolen NIET in de buurt van een bad, een douche, een zwembad, of bij een (was)bak gevuld met water.
- Zorg ervoor dat het apparaat NIET in contact komt met water. Dompel het apparaat NIET onder in water.
- Als er toch water in of op het apparaat komt, zet het apparaat dan direct uit en neem contact op met onze klantenservice.
- Houd het apparaat uit de buurt van vocht, hitte, ruimtes waar de temperatuur relatief hoog is en hittebronnen zoals ovens.
- Zorg ervoor dat het voltage aangegeven op de hakmolen overeenkomt met de elektriciteitstoever in jouw land. Gebruik de hakmolen NIET buiten de gespecificeerde krachtbegrenzing.
- Verwijder direct de stekker uit het stopcontact bij errors of storingen.
- Verbind de hakmolen NIET aan een timer om beschadigingen of persoonlijk letsel te voorkomen.

Overig

- Stop de stekker rustig in het stopcontact. Haal de stekker rustig uit het stopcontact.
- Laat de stekker niet in het stopcontact zitten als je de hakmolen niet gebruikt, om een elektrische schok en lekken te vermijden.
- Gebruik GEEN ijzeren objecten. Deze objecten kunnen de hakmolen bekrammen of anders beschadigen.
- De hakmolen kan niet gebruikt worden om hard voedsel te verwerken zoals: vlees met botten, koffiebonen, zwarte peper, Szechuanpeper, of ijsklontjes.
- De kom is hittebestendig bij temperaturen tussen de 0 °C en 50 °C. Doe GEEN voedsel met een temperatuur buiten dit bereik in de kom. Verhit de kom NIET in de magnetron.
- Zorg ervoor dat het mes goed, stabiel vast zit, voordat je de ingrediënten in de kom doet. Als de messen niet draaien of langzaam draaien, haal de stekker dan rustig uit het stopcontact en kijk of er een obstakel tussen de messen zit. Is dit het geval, haal het obstakel dan voorzichtig weg. Zit er geen obstakel tussen de messen, dan zit er wellicht te veel eten in de kom. Haal een deel van de ingrediënten uit de kom en probeer opnieuw.
- De messen zijn erg scherp. Raak de messen niet direct aan, maar doe de beschermhoes om de messen als je de messen verwijderd.
- Gebruik de hakmolen niet meer dan 30 seconden achter elkaar. Las na elke 30 seconden een pauze van 2 minuten in. Eén cyclus is 30 seconden gebruik en 2 minuten rust. Las na 3 van deze cycli een pauze in van 15 minuten om de motor de tijd te geven om af te koelen voordat je de hakmolen opnieuw gebruikt.

► Ontvangen van Verzending

- Controleer of de inhoud van het pakket overeenkomt met de pakbon wanneer je de verzending ontvangt. Licht je leverancier in als er onderdelen ontbreken. Lijst de apparatuur beschadigd, dien dan onmiddellijk een klacht in bij de vervoerder en geef de leverancier een gedetailleerde beschrijving van de schade. Bewaar de beschadigde verpakkingen om je klacht te onderbouwen.

► Inhoud Verpakking

- KitchenBrothers hakmolen – Model KB676 - EAN 8720195250104

Bijgevoegde accessoires

- 1x Handleiding
- 1x Rubberen antislipmat
- 4x Hakmes



► Producteigenschappen

Productoverzicht



Technische Data

Grootte	22,00 x 24,50 x 14,00 cm
Gewicht	1,18 kg
Kleur	RVS
Materiaal	SS
Snoerlengte	1 m
Voltage	230V
Frequentie	50/60Hz
Vermogen	300W
Capaciteit	1,2 L



► Instructies voor Gebruik

⚠ De messen zijn erg scherp. Wees voorzichtig als je de hakmolen gebruikt.

⚠ Stop je vinger of andere lichaamsdelen NIET in de hakmolen als deze aanstaat. Dit kan persoonlijk letsel of schade aan het apparaat veroorzaken.

In elkaar zetten

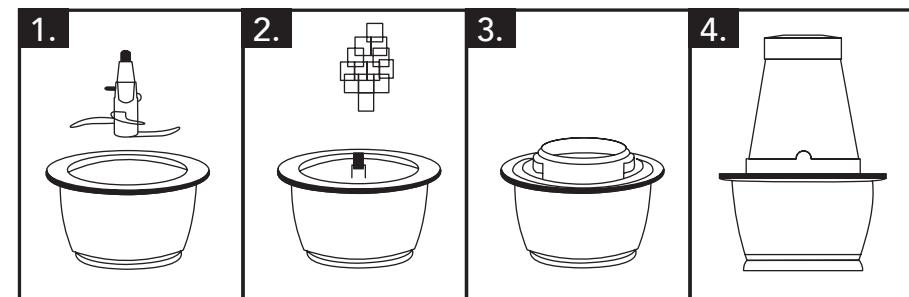
1. Reinig de RVS kom, de messen en de deksel voordat je de hakmolen gebruikt.
2. Haal het motorgedeelte en de deksel van de hakmolen af.
3. Plaats het mes op de mesondersteuner.
4. Zorg ervoor dat het mes goed op de mesondersteuner zit voordat je het eten in de kom doet.
5. Plaats de deksel op de kom en plaats het motorgedeelte op de deksel. Zorg dat deze in de goede positie geplaatst zijn.
6. Stop de stekker in het stopcontact om de hakmolen aan te zetten.
7. Houd het motorgedeelte met je hand vast en druk op de knop met snelheid I of snelheid II om het eten te hakken. Laat de knop los om te stoppen met hakken.

Let op: Gebruik de hakmolen nooit meer dan 30 seconden achter elkaar om de levensduur van de hakmolen te verlengen. Pauzeer 120 seconden na elk gebruik.

8. Verwijder het motorgedeelte NIET direct nadat je de knop hebt losgelaten. Wacht tot de messen niet meer draaien, verwijder de stekker uit het stopcontact en verwijder het motorgedeelte.
9. De messen zijn erg scherp. Verwijder eerst de messen voordat je het eten uit de kom haalt, om schade aan het apparaat en persoonlijk letsel te voorkomen.

- **Let op:** Doe geen heet water of voedsel met een temperatuur boven de 70°C in de kom, om de kom te beschermen tegen vervormingen als gevolg van hitte en lekken.

Gebruiken



1. Het mes installeren

Plaats het mes op de mesondersteuner.

2. De ingrediënten toevoegen

Snij de ingrediënten in kleine stukjes en doe ze in de kom. Zorg ervoor dat je het maximaal volume aangegeven op de kom niet overschrijdt.

3. De deksel en het motorgedeelte installeren

Doe de deksel op de kom. Plaats het motorgedeelte op de deksel en draai licht.

4. Starten

Druk op de Snelheid I of Snelheid II knop om de hakmolen te laten hakken. Laat de knop los om de hakmolen weer te laten stoppen.

Ingrediënten	Maximale hoeveelheid	Gemiddelde verwerkingsstijd	Opmerkingen
Varken	500 gr. Snij in stukken van 20x20x50 mm	20-30 sec.	Verwijder pezen, botten en huid.
Rund	500 gr. Snij in stukken van 20x20x50 mm	20-30 sec.	Verwijder pezen, botten en huid.
Knoflook	200 gr.	10-20 sec.	-
Hete peper	200 gr.	10-20 sec.	-
Wortels	200 gr.	10-20 sec.	-
Peterselie	200 gr.	10-20 sec.	-

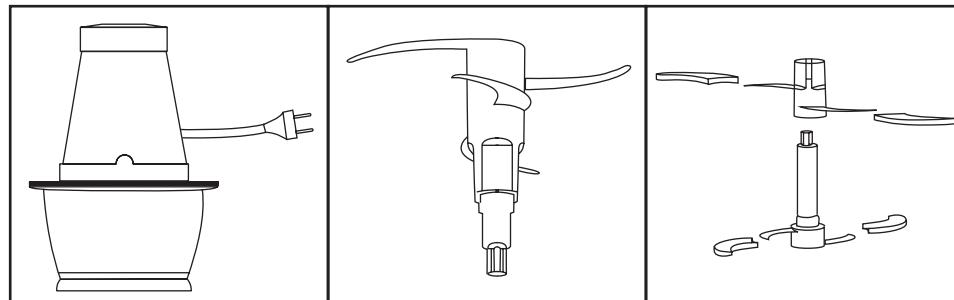
► Probleem - Oplossing

- Mocht je problemen hebben met de hakmolen, ga dan de onderstaande lijst af om een oplossing te vinden, voordat je de klantenservice belt.

Potentieel probleem	Mogelijke oorzaak	Oplossing
De machine doet het niet nadat hij is aangezet	De deksel zit niet goed op zijn plek	Doe de deksel op de goede plek
De machine stopt tijdens gebruik	1. Het voltage is te laag 2. Als de motor voor een geruime tijd aan staat of overbelast is, gaat de hakmolen automatisch uit	1. Controleer of de stroomtoevoer overeenkomt met het voltage 2. Haal de stekker rustig uit het stopcontact en wacht tot de motor afgekoeld is (ong. 30 min.). Gebruik de hakmolen opnieuw als de motor is afgekoeld
De hakmolen geeft een geur af wanneer ik hem voor het eerst gebruik	Dit is normaal voor een machine die nog niet eerder is gebruikt	Als de hakmolen een geur blijft afgeven nadat je hem een aantal keer hebt gebruikt, stuur de hakmolen dan terug voor een check-up
De machine vibreert heftig of maakt veel geluid	1. Het mes zit niet goed vast of niet op de goede plek 2. De hakmolen staat niet op een stabiele ondergrond 3. Het voltage is te hoog 4. De hoeveelheid ingrediënten overschrijdt het maximum aangegeven op de kom	1. Haal de ingrediënten uit de kom en stel het mes goed af 2. Zet de hakmolen op een stabiele ondergrond 3. Controleer of de stroomtoevoer overeenkomt met het voltage 4. Haal de stekker uit het stopcontact en haal een deel van de ingrediënten uit de kom, NADAT de messen niet meer draaien.



► Onderhoud en Reiniging



1. Verwijder de stekker uit het stopcontact, nadat je de hakmolen hebt gebruikt.
2. Draag handschoenen wanneer je de messen uit elkaar haalt, zoals weergegeven in de bovenstaande afbeelding.
3. Zet de messen weer in elkaar nadat je deze schoon en droog hebt gemaakt. Let op: de messen zijn erg scherp.
4. Alle accessoires kunnen gewassen worden in zeepwater of in afwasmiddelen. Gebruik geen staalwollen spons om de hakmolen schoon te maken, dit kan de hakmolen beschadigen.
5. Dompel het motorgedeelte nooit onder in water en houd het nooit onder stromend water. Gebruik een vochtige spons om het motorgedeelte schoon te maken.
6. Als je de hakmolen niet gaat gebruiken voor een geruime tijd, berg de hakmolen dan op een droge en goed geventileerde plek om te voorkomen dat de motor vochtig wordt en er schimmel ontstaat.

► Opslag

- Gebruik en bewaar de hakmolen op een droge plek zonder ultraviolet licht. Als je de hakmolen niet gaat gebruiken voor een geruime tijd, berg de hakmolen dan op een droge en goed geventileerde plek om te voorkomen dat de motor vochtig wordt en er schimmel ontstaat.

► Weggooien - Recyclen

- Denk aan het milieu en lever een bijdrage aan een schone leefomgeving! Gooi de hakmolen aan het einde van zijn levensduur niet weg met het normale huisvuil, maar lever het in op een door de overheid aangewezen inzamelpunt om het te laten recyclen.

► Service en Garantie

- Indien je service of informatie nodig hebt omtrent je product, schroom dan niet en stuur een e-mail naar service@kitchenbrothers.nl
- Wij verlenen 2 jaar garantie op onze producten. De klant dient een aankoopbewijs te kunnen tonen en de garantie dient binnen een periode van 2 jaar na de aankoopdatum geldend te worden gemaakt. Let op: de garantie geldt niet: bij schade veroorzaakt door onjuist gebruik of reparatie; voor aan slijtage onderhevige onderdelen; voor gebreken waarvan de klant bij aankoop op de hoogte was; bij defecten door eigen schuld van de klant, bij schade door derden.

► Disclaimer

- Veranderingen onder voorbehoud; specificaties kunnen veranderen zonder opgaaf van redenen.



► Introduction

- Thank you for choosing our KitchenBrothers product! Please always follow the instructions for safe usage. If you have any questions about the product or experience any problems, please contact us by email: service@kitchenbrothers.nl
- The KitchenBrothers Food Chopper can be used for chopping, blending, pureeing, mixing and mincing a variety of ingredients, giving them a perfect texture. Just give the speed button a short sharp burst to pulse and it only takes 6-10 seconds to finish your task.

► Warnings and Safety Instructions

⚠ Please ensure that the packaging is kept out of the reach of children! Risk of suffocation!

⚠ Make sure to keep this user manual. Read the manual carefully before using your KitchenBrothers Food Chopper!

General

- Be aware of the risks and consequences resulting from misuse of the Food Chopper. Misuse of the Food Chopper can result in personal injury, or destruction of the instrument/appliance/device and of the installations.
- Use the Food Chopper only for purposes described in this user manual.
- If the Food Chopper malfunctions, is dropped or (appears to be) damaged in any manner, do NOT use the Food Chopper and contact Customer Service.
- The Food Chopper is designed and intended for private, non-commercial use only.
- Do NOT leave the Food Chopper unattended when in use. When you are not using the Food Chopper, turn the device off and disconnect the device from the power socket.
- Do NOT disconnect the Food Chopper from its power supply by pulling the cable.
- Do NOT carry or pull the device by its cable.
- Make sure that you do NOT trip over the cable. The cable should not be kinked, trapped or twisted.
- The Food Chopper should not be used for making smoothies or any liquid mixture as the liquid can spill out.
- After using the Food Chopper, only disassemble the Food Chopper when the motor has stopped completely.
- Make sure to always pay close attention when using the Food Chopper.
- Use and store the Food Chopper in a dry place without ultraviolet light.
- This device should NOT be used by persons (including children) with physical, sensory or mental disabilities, or persons (including children) with lack of experience with and knowledge of the device, unless they are supervised or have been given instruction concerning the use by a person responsible for their safety.
- Keep the Food Chopper away from children when using and storing.
- When the Food Chopper is turned on, do NOT put your finger or any other body part in the Food Chopper. This may result in personal injury or damage the appliance.
- Do NOT put sharp objects in the Food Chopper when it is turned on. This may result in personal injury or damage the appliance.
- When using the Food Chopper, only use the original accessories provided by the manufacturer.

Electronics

- Do NOT reconstruct, repair or disassemble the Food Chopper. This can damage the device. For safety reasons, these parts may only be replaced by authorized service personnel. In order to prevent hazards, always send the Food Chopper to the service centre for repairs.
- Make sure your outlet supplies the correct power voltage to avoid damage to the Food Chopper. Do not use AC power other than 220V, other voltages might result in an electric shock or fire. Use a single socket with standard 6A or more. If the socket is shared with other appliances, the socket line may cause abnormal heat or fire.
- Always check the power cord and plug before using the Food Chopper. Do NOT operate the Food Chopper if the cord or plug are damaged. A damaged cord or plug must be replaced by a qualified person in order to avoid damages and personal injuries.

- Do NOT use the Food Chopper in or near a bath, shower, swimming pool, or over a basin filled with water.
- Make sure to prevent any contact with water. Do NOT submerge the Food Chopper in water. If water does get inside the casing, turn the Food Chopper off immediately and contact our customer service.
- Keep the Food Chopper away from moisture, heat and in or close to areas where the surrounding temperature is relatively hot (e.g., stoves or other sources of heat).
- Make sure that the voltage set on the machine corresponds to the supply of electricity in your country. Do NOT operate the Food Chopper outside its specified power limits.
- If errors or malfunctions occur, remove the plug from the wall socket immediately.
- Do NOT connect the Food Chopper to a timer to avoid damage or personal injury.

Other:

- Calmly insert the plug into the socket. Calmly pull the plug out of the socket.
- Do NOT use iron objects, these might scratch or otherwise damage the appliance.
- Make sure to calmly pull the plug out of the socket after every use, to avoid the risk of electric shock or leakage.
- The Food Chopper cannot be used to process hard food, such as: meat with bones, coffee beans, black pepper, Chinese prickly ash or ice cubes.
- The temperature resistance of the glass bowl ranges from 0°C to 50°C. Do NOT put food with a temperature outside of the given range in the glass bowl. Do NOT heat up the glass bowl in the microwave.
- Before you put the ingredients in the glass bowl, make sure that the blade is in position and stable. If the blade cannot run or is running slowly, calmly pull the plug from the wall socket and check if there is any obstacle. If so, carefully take out the obstacle.
- After you have put the ingredients in the glass bowl, check if the blade is stable and in position. If the blade is not running quickly within a few seconds, calmly pull the plug from the wall socket. Take out a part of the ingredients and try again.
- The blades are very sharp. Please do not touch the blades directly and hold the protection covers on the blade when you remove them.
- Never use the Food Chopper for more than 30 seconds continuously. Make sure to pause for 2 minutes after every 30 seconds. One cycle is 30 seconds of usage and then a 2-minute break. After 3 cycles, the Food Chopper should not be used for 15 minutes to cool the motor down before starting the next cycle.

► Receiving Your Shipment

- When receiving your shipment, make sure that the contents are consistent with the packing list. Notify your distributor of any missing items. If the equipment appears to be damaged, file a claim immediately with the carrier and notify your distributor at once, giving a detailed description of any damage. Save the damaged packing container to substantiate your claim.

► Contents of Package

- KitchenBrothers Food Chopper - Model KB676 - EAN 8720195250104

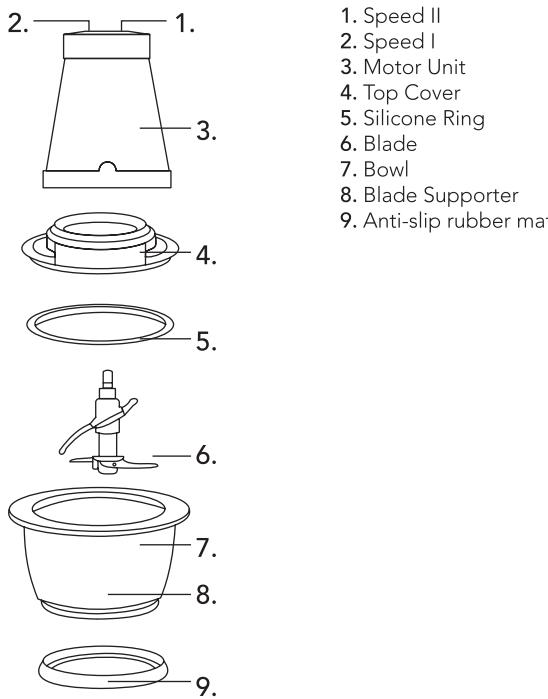
Included Accessories

- 1x User Manual
- 1x Anti-slip rubber mat
- 4x Chopping blades



► Product Features

Product Overview



Technical Data

Size	22,00 x 24,50 x 14,00 CM
Weight	1,18 KG
Colour	Stainless Steel
Material	SS
Cable Length	1 M
Voltage	230 V
Frequency	50/60 Hz
Power	300 W
Capacity	1,2 L



► Operating Instructions

⚠ The blades are very sharp. Use the Food Chopper carefully.

⚠ When the Food Chopper is turned on, do NOT put your finger or any other body part in the Food Chopper. This may result in personal injury or damage the appliance.

Getting Started

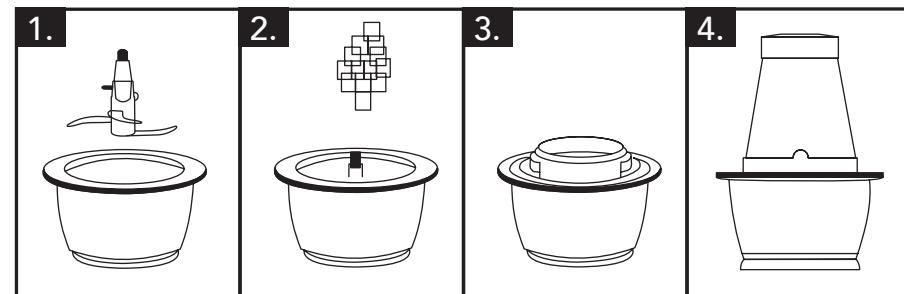
1. Before using the Food Chopper, clean the stainless steel bowl, blade and top cover.
2. Take off the motor unit and top cover.
3. Place the blade on the blade supporter.
4. Make sure the blade is on the blade supporter after you put in the food.
5. Place the top cover on the bowl and place the motor unit on the top cover. Make sure that they are in the correct position.
6. Insert the plug into the wall socket to switch on the power.
7. Hold the motor unit with your hand and press the Speed I or Speed II button to start chopping the food. Release the button to stop chopping the food.

Caution: In order to prolong the lifetime of your Food Chopper, never run it more than 30 seconds at a time. Pause for 120 seconds between each usage.

8. After you have released the button, do NOT remove the motor unit immediately. Wait until the blade stops rotating, then remove the plug from the wall socket to turn off the power and remove the motor unit.
9. The blades are very sharp. Remove the blades first, before taking out the food, in order to avoid damages to the appliance and to avoid personal injury.

- Caution: Do NOT put hot water or food with a temperature above 70°C, to protect the bowl against heat deformation and leakage.

How to use



1. Install the blade

Place the blade on the blade supporter.

2. Add the ingredients

Cut the ingredients in small pieces and put them in the bowl. Do not exceed the max. filling level mark on the bowl.

3. Install the top cover and motor unit

Put on the top cover. Place the motor unit on the cover and turn it slightly.

4. Start work

Press the Speed I or Speed II button to turn on the Food Chopper. Release the button and turn the Food Chopper off.

Ingredients	Maximum Quantity	Approximate Processing Time	Notes
Pork	500 gr. Cut into pieces of 20x20x50 mm	20-30 sec.	Remove tendons, bones, and skin.
Beef	500 gr. Cut into pieces of 20x20x50 mm	20-30 sec.	Remove tendons, bones, and skin.
Garlic	200 gr.	10-20 sec.	
Hot Pepper	200 gr.	10-20 sec.	
Carrot	200 gr.	10-20 sec.	
Parsley	200 gr.	10-20 sec.	

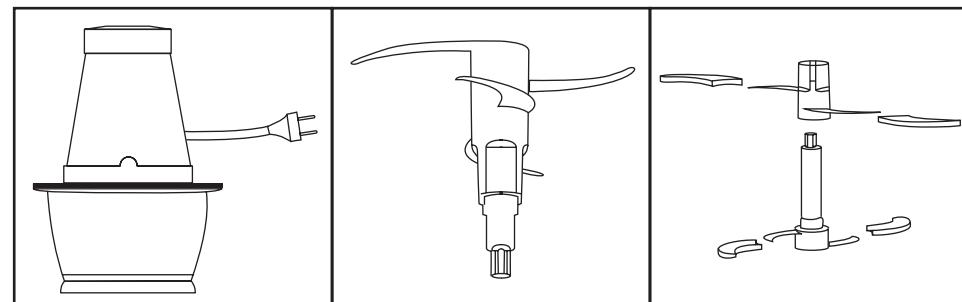
► Problem – Solution

- Before calling the Customer Service Number, carefully check the list below for a possible solution to your problem:

Potential Problem	Probable Cause	Solution
The machine does not work after turning the power on.	The top cover is not locked in place.	Adjust the top cover.
The machine stops during use.	1. The voltage is too low. 2. When the motor has been working for a long time or is overloaded, the power supply is cut off automatically.	1. Check if the power supply complies with the rated voltage. 2. Calmly pull the plug from the wall socket and wait for the motor to cool down (about 30 min.) Use again after the motor has cooled down.
The Food Chopper emits a smell when using it for the first time	This is normal for a machine that has not been used before.	If the Food Chopper maintains its smell after using it for a couple of times, send it back to us for a check-up.
The machine is vibrating heavily or is very noisy.	1. The blade is not put in place correctly. 2. The Food Chopper is not put on a stable surface. 3. The voltage is too high. 4. The amount of ingredients is exceeding the max. filling level.	1. Take out all the ingredients and put the blade in correctly. 2. Put the Food Chopper on a stable surface. 3. Check the power supply for compliance with rated voltage. 4. Remove the plug from the wall socket, then take out the excess ingredients AFTER the blades have stopped running.



► Maintenance and Cleaning



1. After using the Food Chopper, remove the plug from the wall socket.
2. For your own safety, wear gloves when disassembling the blade as shown in the above image.
3. Assemble the blades and knife set after cleaning and drying. Watch out, the blades are very sharp.
4. All accessories can be washed in soapy water or in a dishwashing liquid. Do not use a steel wool sponge as this might scratch and damage the Food Chopper.
5. Never immerse the motor unit in water and never hold the motor unit under running water. Simply wipe the motor unit clean with a damp sponge.
6. If you are not going to use the machine for an extended period of time, store the machine in a dry and well-ventilated place to prevent the motor from becoming damp and going mouldy.



► Storage

- Use and store the Food Chopper in a dry place without ultraviolet light. If you are not going to use the machine for an extended period of time, store the machine in a dry and well-ventilated place to prevent the motor from becoming damp and going mouldy.



► Disposal - Recycle

- Contribute to a cleaner living environment! Do not dispose of the Food Chopper with the household waste. For proper recycling, please contact your local authority or your household waste disposal service for further details on your nearest designated collection point.



► Service and Warranty

- If you need service or information regarding your product, please contact the KitchenBrothers Customer Support at service@kitchenbrothers.nl
- KitchenBrothers provides a 2-year warranty on its products. To obtain service during the warranty period, the product needs to be returned with a proof of purchase. Product defects must be reported within 2 years from the date of purchase. This warranty does not cover: damages caused by misuse or incorrect repair; parts subject to wear; defects that the customer was aware of at the time of purchase; damages or defects caused by customer neglect; damages or defects caused by third parties.



► Disclaimer

- Changes reserved; specifications are subject to change without stating grounds for doing so.



▶ Introduction

- Merci d'avoir choisi ce produit de KitchenBrothers ! Suivez toujours les instructions pour une utilisation sûre. Si vous avez des questions sur le produit ou si vous rencontrez des problèmes, veuillez nous contacter par courrier électronique : service@kitchenbrothers.nl
- Le hachoir électrique de KitchenBrothers peut être utilisé pour le hachage, le mélange, le broyage, le mixage et le coupage d'une variété d'ingrédients. Le hachoir électrique leur donne une texture parfaite. Appuyez brièvement sur le bouton de vitesse et les ingrédients sont mélangés pendant 6-10 secondes.

▶ Avertissements et consignes de sécurité

⚠ Veillez à ce que l'emballage soit tenu hors de la portée des enfants ! Risque d'étouffement !

⚠ Veillez à conserver ce manuel d'utilisation. Avant d'utiliser votre hachoir électrique, lisez attentivement ce qui suit :

Général

- Faites attention aux risques et aux conséquences liés à la maltraitance du hachoir électrique. La maltraitance du hachoir électrique peut entraîner des dommages corporels et des dégâts à l'appareil ou aux produits qui y sont reliés.
- Utilisez le hachoir électrique seulement pour les buts indiqués dans ce manuel.
- Si le hachoir électrique ne fonctionne pas correctement ou si l'appareil est tombé ou endommagé, NE L'UTILISEZ PAS et consultez le service à la clientèle.
- Le hachoir électrique est conçu pour l'usage privé. Ne l'utilisez pas pour des fins commerciales.
- Ne laissez pas le hachoir électrique sans surveillance en cours d'utilisation. Quand vous n'utilisez pas le hachoir électrique, éteignez l'appareil et retirez le cordon d'alimentation de la prise électrique.
- NE TIREZ PAS sur le cordon d'alimentation pour débrancher la fiche de la prise électrique.
- NE DÉPLACEZ PAS l'appareil en tirant sur le cordon d'alimentation et NE DÉFORMEZ PAS le cordon d'alimentation.
- Assurez-vous que vous ne trébuchez pas sur le cordon et que le cordon N'EST PAS brisé, déformé ou accroché.

Le hachoir électrique ne peut pas être utilisé pour la création de smoothies ou d'autres mélanges liquides parce qu'ils peuvent projeter du hachoir.

- Enlevez les pièces du hachoir électrique uniquement si le moteur s'est arrêté entièrement.

- Faites bien attention lorsque vous utilisez le hachoir électrique.

Utilisez et gardez le hachoir électrique dans un endroit sans lumière ultraviolette.

Des enfants et des personnes ayant un handicap physique ou mental, des personnes qui n'ont pas

- d'expérience avec cet appareil et des personnes qui n'ont pas de connaissance sur cet appareil ne doivent pas utiliser cet appareil. Utilisation de l'appareil est seulement permis quand il y a un surveillant(e) présent qui est responsable pour la sécurité de l'utilisateur.

- Utilisez et gardez le hachoir électrique hors de la portée des enfants.

NE METTEZ PAS votre doigt ou une autre partie du corps dans le hachoir électrique lorsqu'il est allumé.

- Cela peut entraîner des dommages corporels ou des dégâts à l'appareil.

NE METTEZ PAS d'objets tranchants dans le hachoir électrique lorsqu'il est allumé. Cela peut entraîner des dommages corporels ou des dégâts à l'appareil.

- Utilisez uniquement les accessoires inclus en utilisant le hachoir électrique.

Équipement électrique

- NE DÉMONTEZ PAS le hachoir électrique. NE RÉPAREZ OU RESTAUREZ PAS l'appareil. Cela peut entraîner des dégâts à l'appareil. Pour votre propre sécurité, les pièces peuvent être remplies seulement par personnel de maintenance autorisé. Envoyez le hachoir électrique toujours à un centre de service pour des réparations pour prévenir des dégâts et des dommages corporels.
- N'UTILISEZ PAS le hachoir électrique à proximité d'un bain, une douche, une piscine ou un lavabo rempli d'eau.

- Assurez-vous que la tension du réseau qui est indiquée sur l'image indication-modèle, correspond à celle de votre réseau électrique avant que vous branchez le hachoir électrique. N'utilisez pas d'alimentation AC différente que 220 V. L'utilisation d'autres tensions peut entraîner un choc électrique ou le feu. Utilisez une prise électrique simple avec un standard de 6A ou plus. Si la prise électrique est partagée entre plusieurs appareils, la prise électrique peut causer de la chaleur anormale ou du feu.
- Contrôlez le cordon d'alimentation et la fiche régulièrement pour des signes de dommages ou d'usure.
- En cas de dommages ou d'usure, N'UTILISEZ PAS le hachoir électrique et laissez remplacer ou réparer le cordon et / ou la fiche par personnel de maintenance autorisé.
- Assurez que l'appareil N'ENTRE PAS en contact avec de l'eau. NE PLONGEZ PAS l'appareil dans l'eau.
- S'il entre quand même de l'eau sur ou dans l'appareil, éteignez l'appareil immédiatement et contactez notre service clientèle.
- Gardez l'appareil loin d'humidité, de chaleur, des espaces où la température est élevée et des sources de chaleur comme des fours.
- Assurez-vous que la tension qui est indiquée sur le hachoir électrique correspond à l'alimentation électrique dans votre pays. N'UTILISEZ PAS le hachoir électrique hors de ces limites spécifiées.
- Débranchez la fiche de la prise électrique immédiatement en cas d'erreurs ou de défaillances.
- Ne reliez pas le hachoir électrique à un minuteur pour éviter des dégâts à l'appareil ou des dommages corporels.

Autres

- Branchez la fiche à la prise électrique lentement. Débranchez la fiche de la prise électrique lentement.
- Retirez la fiche de la prise électrique quand vous n'utilisez pas le hachoir électrique, pour éviter un choc électrique et des fuites.
- N'UTILISEZ PAS d'objets métalliques. Ces objets peuvent érafler ou différemment endommager le hachoir électrique.
- Le hachoir électrique ne peut pas être utilisé pour mélanger des aliments durs comme : de la viande avec des os, des grains de café, du poivre noir, du poivre de Sichuan, ou des glaçons.
- Le bol est résistant à la chaleur avec les températures entre 0°C et 50°C. Ne placez pas d'aliments avec une température hors de ces limites dans le bol. Le bol N'EST PAS résistant au micro-onde.
- Assurez-vous que la lame est attachée fermement et correctement, avant que vous placiez les ingrédients dans le bol. Si les lames ne tournent pas ou s'ils tournent lentement, retirez lentement la fiche de la prise électrique et voyez s'il y a un obstacle entre les lames. En ce cas, enlevez l'obstacle avec précaution.
- S'il n'y pas d'obstacle entre les lames, il se peut que le bol est rempli trop plein. Enlevez une partie des ingrédients du bol et essayez à nouveau.
- Les lames sont très tranchantes. Ne touchez pas les lames directement, mais enveloppez les lames dans la housse de protection si vous voulez enlever les lames.
- N'utilisez pas le hachoir électrique plus longtemps que 30 secondes sans interruption. Faites une pause de 2 minutes après chaque 30 secondes. Un cycle se compose de 30 secondes d'utilisation et 2 minutes de repos. Faites une pause de 15 minutes après 3 cycles pour laisser refroidir le moteur avant que vous l'utilisiez à nouveau.

▶ Recevoir la livraison

- Contrôlez si le contenu de la boîte correspond au bon de livraison quand vous recevez la livraison. Informez votre fournisseur s'il manque des pièces. Quand il semble que l'équipement est endommagé, portez immédiatement plainte au transporteur et lui donnez une description détaillée des dommages. Gardez les emballages endommagés pour étayer votre plainte.

▶ Contenu de la boîte

- KitchenBrothers hachoir électrique – Modèle KB676 - EAN 8720195250104

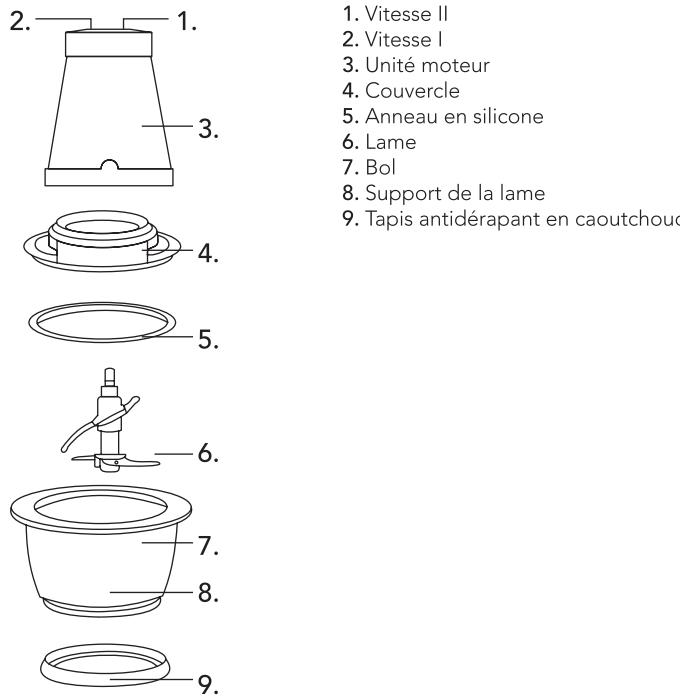
Accessoires inclus

- 1x Manuel d'utilisation
- 1x Tapis antidérapant en caoutchouc
- 4x Lames tranchantes



► Caractéristiques du produit

Description du produit



Données techniques

Taille	22,00 x 24,50 x 14,00 CM
Poids	1,18 KG
Couleur	Métal
Matériel	Acier inoxydable
Longueur du cordon	1 M
Tension	230V
Fréquence	50/60Hz
Puissance nominale	300W
Capacité	1,2 L



► Instructions d'utilisation

⚠ Les lames sont très tranchantes. Soyez prudent lorsque vous utilisez le hachoir électrique.

⚠ NE METTEZ PAS votre doigt ou une autre partie du corps dans le hachoir électrique lorsqu'il est allumé. Cela peut entraîner des dommages corporels ou des dégâts à l'appareil.

Installer

1. Nettoyez le bol en acier inoxydable, les lames et le couvercle avant que vous utilisiez le hachoir électrique.
2. que.
3. Enlevez l'unité moteur et le couvercle du hachoir électrique.
4. Placez la lame sur le support de la lame.
5. Assurez-vous que la lame est bien attachée sur le support de la lame avant de placer les aliments dans le bol.
- Placez le couvercle sur le bol et placez l'unité moteur sur le couvercle. Assurez-vous qu'ils sont placés dans la bonne position.

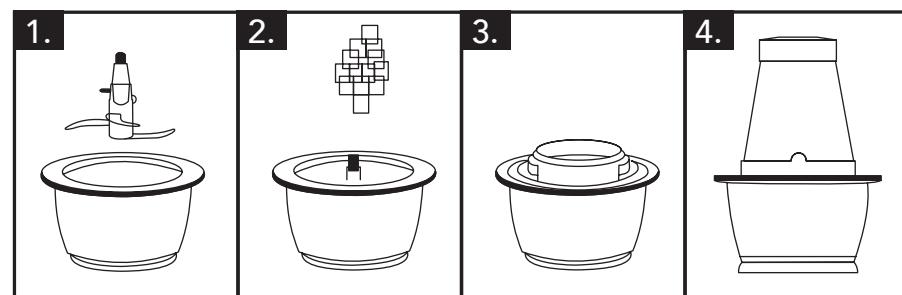
7. Branchez la fiche à la prise électrique pour allumer le hachoir électrique.

Tenez l'unité moteur avec la main et appuyez sur le bouton avec la vitesse I ou la vitesse II pour hacher les aliments. Relâchez le bouton pour arrêter le hachage.

Remarque : N'utilisez jamais le hachoir électrique plus longtemps que 30 secondes sans interruption pour prolonger la durée de vie du hachoir électrique. Attendez 120 secondes après chaque utilisation.

8. N'ENLEVEZ PAS l'unité moteur immédiatement après que vous avez relâché le bouton. Attendez jusqu'à ce que les lames arrêtent de tourner, débranchez la fiche de la prise électrique et enlevez l'unité moteur. Les lames sont très tranchantes. Enlevez les lames du bol avant que vous enlevez les aliments pour éviter des dégâts à l'appareil et des dommages corporels.

Remarque : N'introduisez pas d'eau bouillante ou d'aliments avec une température supérieure à 70°C dans le bol, pour protéger le bol contre des déformations à cause de la chaleur et des fuites.



1. Installer la lame

Placez la lame sur le support de la lame.

2. Ajouter des ingrédients

Coupez les ingrédients en petits morceaux et placez-les dans le bol. Assurez-vous de ne pas dépasser le volume maximal indiqué sur le bol.

3. Installer le couvercle et l'unité moteur

Placez le couvercle sur le bol. Placez l'unité moteur sur le couvercle et serrez-le.

4. Démarrer

Appuyez sur la vitesse I ou la vitesse II pour laisser hacher le hachoir électrique. Relâchez le bouton pour arrêter le hachoir électrique.

Ingrédients	Quantité maximale	Temps de hachage moyen	Remarques
Porc	500 gr. Coupez en morceaux de 20x20x50 mm	20-30 sec.	Enlevez les tendons, les os et la peau.
Boeuf	500 gr. Coupez en morceaux de 20x20x50 mm	20-30 sec.	Enlevez les tendons, les os et la peau.
Ail	200 gr.	10-20 sec.	
Piment	200 gr.	10-20 sec.	
Carottes	200 gr.	10-20 sec.	
Persil	200 gr.	10-20 sec.	

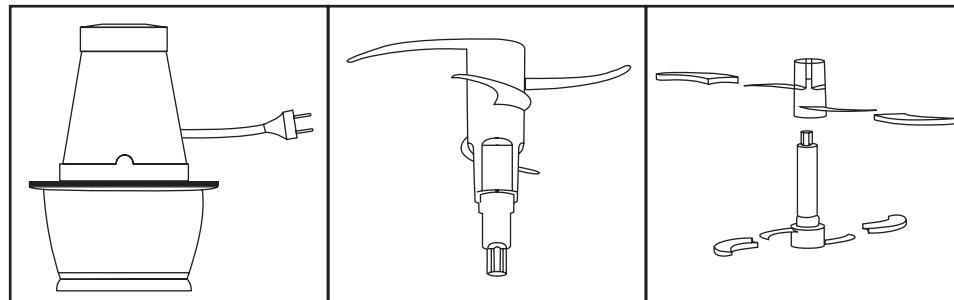
► Problème - Solution

- Si vous avez des problèmes avec le hachoir électrique, voyez la liste ci-dessous pour trouver la solution, avant que vous appeler le service à la clientèle.

Problème potentiel	Cause probable	Solution
La machine ne fonctionne pas après qu'elle est allumée	Le couvercle n'est pas bien en place	Placez le couvercle bien en place
La machine s'arrête pendant l'utilisation	1. La tension est trop basse 2. Si le moteur est allumé pendant une longue période ou si le moteur est surchargé, le hachoir électrique s'éteint automatiquement.	1. Contrôlez si l'alimentation électrique correspond à la tension. 2. Retirez la fiche de la prise électrique lentement et attendez jusqu'à ce que le moteur ait refroidi (approx. 30 minutes). Utilisez le hachoir électrique à nouveau quand le moteur a refroidi.
Le hachoir électrique émet une odeur lorsque vous l'utilisez pour la première fois	C'est normal pour une machine qui n'est pas utilisée antérieurement	Si le hachoir électrique continue d'émettre une odeur après que vous l'avez utilisé quelques fois, renvoyez le hachoir électrique pour un contrôle
La machine vibre violement ou fait beaucoup de bruit	1. La lame n'est pas attachée correctement ou n'est pas bien en place 2. Le hachoir électrique n'est pas placé sur un sol stable 3. La tension est trop élevée 4. La quantité d'ingrédients dépasse le maximum indiqué sur le bol	1. Enlevez les ingrédients du bol et ajustez la position de la lame 2. Placez le hachoir électrique sur un sol stable 3. Contrôlez si l'alimentation électrique correspond à la tension 4. Retirez la fiche de la prise électrique et enlevez une partie des ingrédients du bol, APRÈS que les lames ont cessé de tourner



► Entretien et nettoyage



1. Retirez la fiche de la prise électrique, après avoir utilisé le hachoir électrique.
2. Portez des gants lorsque vous enlevez les lames, comme indiqué sur l'image ci-dessus.
3. Assemblez les lames après que vous les avez nettoyées et séchées. Remarque : les lames sont très tranchantes.
4. Tous les accessoires peuvent être lavés dans l'eau savonneuse ou dans des produits de nettoyage. N'utilisez pas d'éponges en laine d'acier pour nettoyer le hachoir électrique, cela peut endommager le hachoir électrique.
5. Ne plongez jamais l'unité moteur dans l'eau et ne le gardez pas sous l'eau courante. Utilisez une éponge humide pour nettoyer l'unité moteur.
6. Si vous n'utilisez pas le hachoir électrique pour une longue période, stockez le hachoir électrique dans un endroit sec et bien ventilé pour vous assurer que le moteur ne devienne humide et qu'il ne se produise pas de moisissure.



► Stockage

- Utilisez et gardez le hachoir électrique dans un endroit sans lumière ultraviolette. Si vous n'utilisez pas le hachoir électrique pour une longue période, stockez le hachoir électrique dans un endroit sec et bien ventilé pour vous assurer que le moteur ne devienne humide et qu'il ne se produise pas de moisissure.



► Élimination - Recyclage

- Contribuez à un environnement de vie plus propre ! Ne jetez pas le hachoir électrique avec les ordures ménagères. Pour un recyclage approprié, veuillez apporter le produit à un point de collecte désigné. Veuillez contacter le service d'élimination des déchets ménagers local pour obtenir de plus amples informations sur le point de collecte désigné le plus proche.



► Service and Warranty

- Si vous avez besoin d'un service ou d'informations concernant votre produit, veuillez contacter le service clientèle de KitchenBrothers à l'adresse service@kitchenbrothers.nl
- KitchenBrothers offre une garantie de 2 ans sur ses produits. Pour obtenir un service pendant la période de garantie, le produit doit être retourné avec une preuve d'achat. Les défauts du produit doivent être signalés dans un délai de deux ans à compter de la date d'achat. Cette garantie ne couvre pas : les dommages causés par une mauvaise utilisation ou une réparation incorrecte ; les pièces d'usure ; les défauts dont le client avait connaissance au moment de l'achat ; les dommages ou défauts causés par la négligence du client ; les dommages ou défauts causés par des tiers.

► Clause de non-responsabilité

- Sous réserve de modifications ; les spécifications peuvent être modifiées sans justification.

© LifeGoods B.V.
Wisselweg 33
1314CB Almere
Netherlands
1/2021 - V.2
www.lifegoods.nl